

BEDIENUNGSANLEITUNG



Für einen bestimmungsgemäßen und sicheren Gebrauch des Gerätes lesen Sie bitte diese Anleitung aufmerksam durch.



Funktionalität



INHALT

EG – KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

1 SICHERHEITSHINWEISE

2 LIEFERUMFANG

3 BEDIENELEMENTE

4 INSTALLATION

5 BEDIENUNG

6 REINIGUNG UND PFLEGE

7 STÖRUNG UND BEHEBUNG

8 TECHNISCHE DATEN

9 ENTSORGUNG

EG – KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Das in dieser Bedienungsanleitung beschriebene Produkt entspricht allen relevanten harmonisierten Anforderungen der EU. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie im Internet unter www.jaxmotech.de/downloads.

Die in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Abbildungen können in einigen Details von dem tatsächlichen Design Ihres Gerätes abweichen. Folgen Sie in einem solchen Fall dennoch den beschriebenen Sachverhalten. Der Hersteller behält sich das Recht vor, solche Änderungen vorzunehmen, die

2



Mit dem 'CE' Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Funktionalität



Dieses Symbol steht für die erfolgreiche Prüfung des Produktes auf Gebrauchstauglichkeit. Produkte, die mit diesem Zeichen gekennzeichnet sind, entsprechen den Anforderungen auf Eignung für den vorhergesehenen Einsatzzweck.

1 SICHERHEITSHINWEISE

Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise vor Inbetriebnahme des Gerätes

3

sorgfältig durch. Die darin enthaltenen Informationen dienen dem Schutz Ihrer Gesundheit und des Gerätes. Die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise kann zu schweren Beeinträchtigungen Ihrer Gesundheit und zu Schäden an Ihrem Gerät führen.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Der Herrenrasierer RS 1801 der Marke Top Selection dient ausschließlich als Rasierer sowie als Schnurrbart- und Bartschneider. Ebenso ist das Produkt zum Trimmen des Schnurrbartes bestimmt. Nicht an Tierhaaren, Wimpern oder Kunsthaar anwenden!

Das Gerät darf nur in Innenräumen verwendet werden.

Der Herrenrasierer ist ausschließlich zur privaten Nutzung und nicht zur gewerblichen Nutzung geeignet.

Betreiben Sie das Gerät ausschließlich im

Sinne seiner bestimmungsmäßigen Verwendung.

Bei bestimmungswidrigem Gebrauch kann die Sicherheit und Funktionalität des Gerätes nicht mehr gewährleistet werden und es erlischt jeglicher Garantieanspruch.

Erklärung der verwendeten Symbole

**GEFAHR!**

verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, eine unmittelbare Gefährdung für Leben und Gesundheit zur Folge hat.

**WARNUNG!**

verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, eine mögliche bevorstehende Gefährdung für Leben und Gesundheit zur Folge hat.

**VORSICHT!**

verweist auf eine Gefahrensituation, die,

5

wenn sie nicht abgewendet wird, zu mittelschweren oder kleinen Verletzungen führen kann.

**HINWEIS!**

verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, eine mögliche Beschädigung des Gerätes zur Folge hat.

Prüfen Sie auf jeden Fall auch das technische Umfeld des Gerätes. Sind alle Kabel oder Leitungen, die zu Ihrem Gerät führen, in Ordnung? Oder sind sie veraltet und halten der Geräteleistung nicht mehr Stand? Daher muss durch eine qualifizierte Fachkraft (Elektrotechniker/-in) eine Überprüfung bereits vorhandener wie auch neuer Anschlüsse erfolgen. Sämtliche Arbeiten, die zum Anschluss des Gerätes an die Stromversorgung notwendig sind, dürfen nur von einer qualifizierten Fachkraft (Elektrotechniker/-in) durchgeführt werden.

6

**WARNUNG!**

STROMSCHLAGGEFAHR

Fehlerhafte Elektroinstallation oder zu hohe Netzspannung können zu elektrischem Stromschlag führen.

Benutzen Sie den Herrenrasierer während des Betriebes weder in der Badewanne noch in der Dusche, auch nicht innerhalb eines Abstandes von 1 Meter von der Badewanne oder Dusche und nicht über einem mit Wasser gefüllten Waschbecken. Stellen Sie das Gerät in diesem Bereich auch nicht auf.

Falls der Herrenrasierer während des Betriebes ins Wasser gefallen ist, nicht danach greifen! Lassen Sie das Gerät von Fachleuten prüfen.

**WARNUNG!**

Erlauben Sie niemandem, der mit der Bedienungsanleitung nicht vertraut ist, das Gerät zu benutzen. Dieses Gerät kann

7

von Kindern ab 8 Jahren und darüber, sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen, benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder hinsichtlich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und die Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von Kindern vorgenommen werden, es sei denn, sie sind 8 Jahre oder älter und werden beaufsichtigt.

Das Gerät und seine Anschlussleitungen sind von Kindern jünger als 8 Jahre fernzuhalten.

**WARNUNG!**

Schließen Sie das Gerät zum Laden des Akkus keinesfalls an die Stromversorgung an, wenn das Gerät, das Anschlusskabel oder der Netzadapter

8

sichtbare Beschädigungen aufweisen.

Benutzen Sie den Herrenrasierer nicht wenn das Gerät sichtbare Beschädigungen am Gehäuse, an Abdeckungen oder am Scherkopf aufweist.

Sollte während des Ladevorgangs des Akkus ein Gefahrenfall oder ein Defekt eintreten, ziehen Sie unverzüglich den Netzadapter aus der Steckdose.

Versuchen Sie niemals selbst das Gerät zu reparieren. Falls Ihr Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, kontaktieren Sie den Händler, bei dem Sie das Gerät erworben haben.

Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Gerät vor.

Reparaturen dürfen ausschließlich nur vom Hersteller oder durch einem vom Hersteller autorisierten Kundendienst oder einer qualifizierten Fachkraft durchgeführt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Wenn das Ladekabel mit Netzadapter

9

beschädigt ist, darf es ausschließlich nur vom Hersteller oder durch einen vom Hersteller autorisierten Kundendienst oder von einer qualifizierten Fachkraft (Elektrotechniker/-in) ausgetauscht werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Betreiben Sie niemals ein defektes Gerät.

Betreiben Sie niemals ein heruntergefallenes Gerät.

Bei einer Störung schalten Sie das Gerät aus. Sollte der Akku geladen werden, trennen Sie den Netzadapter von der Stromversorgung.

Wenn Sie das Gerät über längere Zeit nicht benutzen, schalten Sie das Gerät aus. Laden Sie nicht mehr den Akku und trennen Sie den Netzadapter von der Stromversorgung.

**GEFAHR!**

Halten Sie den Herrenrasierer fern von Hitzequellen (z. B. Kochplatten), offenen

10

Flammen und Zündquellen.

Achten Sie beim Entpacken unbedingt darauf, dass die Bestandteile der Verpackung (Polyäthylentüten, Polystyrenstücke) nicht in die Reichweite von Kindern gelangen.

ERSTICKUNGSGEFAHR!

Nehmen Sie das Gerät erst dann in Betrieb, wenn Sie alle Verpackungsbestandteile und Transportsicherungen vollständig entfernt haben.

Betreiben Sie das Gerät nur mit 100-240V~, 50/60Hz Wechselspannung. Alle Netzanschlussleitungen, die Beschädigungen aufweisen, müssen von einer qualifizierten Fachkraft (Elektrotechniker/-in) ausgewechselt werden. Verwenden Sie zum Laden des Akkus keine Steckdosenleisten, Mehrfachsteckdosen oder Verlängerungskabel.

Sie benötigen eine dem Netzadapter entsprechend ordnungsgemäß geer-

11

dete und ausschließlich dem Gerät zugewiesene Schutzkontaktsteckdose. Die Steckdose muss mit einer 10-A-Sicherung oder höher abgesichert sein. Anderenfalls kann es zu gefährlichen Unfällen oder einer Beschädigung des Gerätes kommen.

Der Netzadapter und die Schutzkontaktdose müssen während dem Ladevorgang jederzeit gut zugänglich sein.

Achten Sie darauf, dass das Ladekabel nicht eingeklemmt oder gequetscht wird.

Achten Sie darauf, dass das Ladekabel nicht durch scharfe Kanten oder heiße Stellen beschädigt wird.

Die technischen Daten Ihrer elektrischen Versorgung zum Laden des Akkus müssen den auf dem Typenschild angegebenen Werten entsprechen.

Ihr Hausstromkreis muss mit einem Sicherungsautomaten zur Notabschaltung des Akku- Ladevorgangs ausgestattet sein.

12

Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Gerät vor.

Laden Sie nicht den Akku während allen Wartungs- und Reinigungsarbeiten.

STROMSCHLAGGEFAHR!

Um das Ladekabel komplett vom Stromnetz zu trennen, muss der Netzadapter aus der Steckdose gezogen werden. Ziehen Sie niemals am Ladekabel, wenn Sie den Adapter aus der Steckdose ziehen wollen, sondern fassen Sie immer den Stecker. Tragen Sie das Gerät nicht am Ladekabel.

Das Ladekabel ist nur dann vom Stromnetz getrennt, wenn der Netzadapter gezogen ist.

Wir empfehlen Ihnen, den Akku während Gewittern nicht zu laden.

Halten Sie das Gerät und den Netzadapter trocken. Tauchen Sie die Gerätschaften niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten, reinigen Sie sie nicht unter fließendem Wasser und stellen Sie

13

sie nicht in die Geschirrspülmaschine.

Fassen Sie den Netzadapter niemals mit nassen Händen an.

Betreiben Sie das Gerät nicht im Freien.

Laden Sie den Akku nicht an einem Ort, an dem das Gerät mit Wasser/Regen in Kontakt kommt, damit die Isolierungen der Elektrik keinen Schaden nehmen.

Lassen Sie das Ladekabel nicht herunterhängen.

STOLPERGEFAHR!

Achten Sie darauf, dass Kinder keine Gegenstände in das Gerät stecken.

**WARNUNG!**

EXPLOSIONSGEFAHR!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Akku erhöht die Brand- und Explosionsgefahr.

Schützen Sie den Akku vor mechanischen Beschädigungen.

Setzen Sie den Akku nicht übermäßiger Wärme, wie direkter Sonneneinstrahlung, Feuer oder ähnlichem, aus.

14

Die Umgebungstemperatur sollte 5–35° C nicht unter- bzw. überschreiten.

Üben Sie keinen zu starken Druck auf die Scherfolie aus, um eine Beschädigung der Scherfolie zu vermeiden.

Laden Sie den Herrenrasierer ausschließlich mit dem mitgelieferten Ladekabel mit Netzadapter. Nutzen Sie für den Ladevorgang ausschließlich Original Zubehörteile.

Der Herrenrasierer dient zur Nass- und Trockenrasur. Keine Rasiergels verwenden! Scherfolie und Schermesser könnten miteinander verkleben.

**WARNUNG!**

Verätzungs- und Vergiftungsgefahr durch auslaufende Akkus!

Öffnen Sie niemals den Akku.

Ausgelaufene Batteriesäure kann zu Verätzungen führen.

Vermeiden Sie den Kontakt von Batterie-

15

säure mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Tragen Sie im Falle eines auslaufenden Akkus unbedingt Schutzhandschuhe.

Spülen Sie bei Kontakt mit der Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.

**WARNUNG!**

VERLETZUNGSGEFAHR!

Benutzen Sie das Gerät nicht bei offenen Wunden, Schnittwunden, Sonnenbrand oder Blasen.

Die Schermesser sind scharf. Gehen Sie vorsichtig damit um.

Halten Sie das Gerät von den Augen fern.

2 LIEFERUMFANG

Vergewissern Sie sich nach dem Auspacken, dass folgende Teile mitgeliefert worden sind:

Herrenrasierer mit Doppelscherkopf und ausfahrbarem „Pop-up“ Trimmer

Ladekabel mit Netzadapter

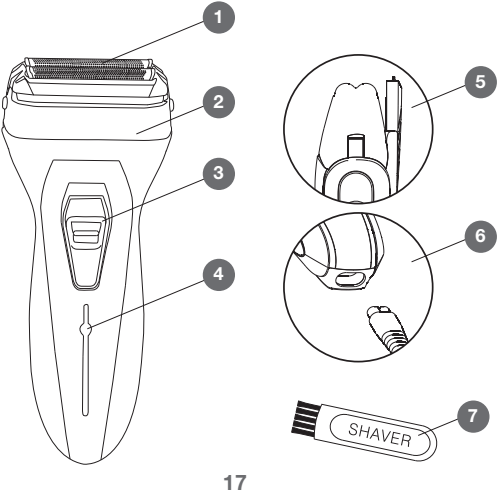
Schutzkappe

Reinigungsbürste

16

3 BEDIENELEMENTE

- 1. Schersystem mit Doppelscherkopf
- 2. Scherkopf
- 3. Schalter An/Aus
- 4. Akkuleuchtanzeige
- 5. Ausfahrbarer Trimmer (auf Rückseite)
- 6. Ladeanschluss
- 7. Reinigungsbürste



4 INSTALLATION

4.1 Auspacken

- 1. Packen Sie das Gerät vorsichtig aus. Wenn Sie die Verpackung mit einem scharfen Messer oder anderem spitzen Gegenstand öffnen, kann der Herrenrasierer leicht beschädigt werden.
- 2. Beachten Sie die Hinweise zur Entsorgung der Verpackungsmaterialien in Kapitel 9 – ENTSORGUNG.
- 3. Überprüfen Sie ob das Gerät und das Ladekabel mit Netzadapter Beschädigungen aufweisen.
- 4. Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit, siehe Kapitel 2 – LIEFERUMFANG.

4.2 Akku aufladen

⚠ HINWEIS!

- Beim Laden des Akkus den Schalter (3) auf Position „Aus“ schieben.
- Vor dem ersten Gebrauch oder nach längerem Nichtgebrauch sollte der Akku des Herrenrasierers vollständig geladen sein.
- In der Regel beträgt die Ladedauer 8–12 Stunden. Das Gerät hat mit voll

18	
	geladenem Akku eine Betriebsdauer von ca. 30 Minuten.
1.	Verbinden Sie das Ladekabel mit dem vorgesehenen Anschluss am Gerät (6). Erst danach stecken Sie den Netzadapter in eine Steckdose.
2.	Die Akkuleuchtanzeige (4) leuchtet rot um den Ladevorgang anzuzeigen.
Um die volle Ladekapazität des Akkus zu erhalten, sollte dieser nicht nach jedem Gebrauch geladen werden. Wir empfehlen den Akku nur dann voll zu laden wenn das Gerät für längere Zeit nicht benutzt wurde oder wenn der Akku fast leer ist.	

5 BEDIENUNG

Der Herrenrasierer ist sowohl für die Trocken- als auch für die Nassrasur geeignet.

⚠ ACHTUNG!

- Der Rasierer ist nur gegen Spritzwasser geschützt (Schutzklasse IPX4). Die Nassrasur darf nur kabellos und nicht unter der Dusche und nicht in der Badewanne benutzt werden.

19	
⚠ VORSICHT!	
Verletzungsgefahr!	
• Überprüfen Sie vor dem Rasiervorgang die Scherfolie und Schneidemesser auf Beschädigungen um Verletzungen vorzubeugen.	
• Ist die Scherfolie beschädigt, sollte sie ersetzt werden. Bei Beschädigung der Schneidemesser muss der komplette Aufsatz ausgetauscht werden.	

5.1 Rasur

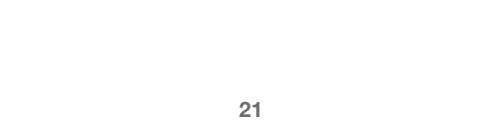
- 1. Entfernen Sie die Schutzkappe.
- 2. Schalten Sie das Gerät mit dem An/Aus Schalter (3) ein.
- 3. Drücken Sie den Rasieraufsatz leicht auf die Gesichtshaut und rasieren Sie sanft die gewünschten Bereiche im Gesicht.
- 4. Drücken Sie den Rasieraufsatz nicht zu stark auf die Gesichtshaut um Hautverletzungen vorzubeugen.
- 5. Rasieren Sie gegen die Bartwuchsrichtung.
- 6. An komplizierten Stellen, wie z. B. am Kinn, straffen Sie die Haut, um ein besseres Ergebnis zu erhalten.

- 7. Schalten Sie das Gerät nach der Rasur aus und reinigen Sie die Scherteile sorgfältig. (siehe Kapitel 6 – REINIGUNG UND PFLEGE).
- 8. Setzen Sie die Schutzkappe auf.

5.2 Barthaare trimmen

Der integrierte ausfahrbare „Pop-up“ Trimmer dient zum Formen der Barthaare sowie zum Definieren der Konturen und zum Entfernen einzelner Haare.

- 1. Entfernen Sie die Schutzkappe.
- 2. Schieben Sie den ausfahrbaren „Pop-up“ Trimmer (5) auf der Rückseite des Gerätes nach oben.
- 3. Schalten Sie das Gerät mit dem An/Aus Schalter (3) ein.
- 4. Berühren Sie die zu trimmenden Barthaare senkrecht mit dem Trimmer und definieren Sie die Haare durch langsame Bewegungen.
- 5. Schalten Sie das Gerät nach dem Trimmern aus, schieben Sie den „Pop-up“ Trimmer wieder nach unten und reinigen Sie die Scherteile sorgfältig. (siehe Kapitel 6 – REINIGUNG UND PFLEGE).
- 6. Setzen Sie die Schutzkappe auf.



6 REINIGUNG UND PFLEGE

⚠ HINWEIS!

Kurzschlussgefahr!

In das Gehäuse des Herrenrasierers eingedrungenes Wasser oder andere Flüssigkeiten können einen Kurzschluss verursachen.

- Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gehäuse gelangt.
- Tauchen Sie weder das Gerät, noch Ladekabel und Netzadapter in Wasser.
- Schützen Sie den Herrenrasierer vor Feuchtigkeit, sowie Tropf- und Spritzwasser.
- Schalten Sie das Gerät vor jeder Reinigung ab.

⚠ HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

- Unsachgemäßer Umgang mit mit

22	
	dem Herrenrasierer kann zu Beschädigungen führen.
• Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Geräteoberflächen beschädigen.	
• Geben Sie den Herrenrasierer auf keinen Fall in die Spülmaschine. Dies würde das Gerät zerstören.	

Rasierkopf reinigen

- 1. Schieben Sie den An/Aus Schalter (3) auf Position „Aus“.
- 2. Am Scherkopf (2) ziehen Sie die Scherfolie an beiden Seitenteilen nach oben ab.
- 3. Reinigen Sie die freigelegten Schermesser und deren Gehäuse mit der mitgelieferten Reinigungsbürste (7).

Gehäuse des Herrenrasierers reinigen

- 1. Schieben Sie den An/Aus Schalter (3) auf Position „Aus“.

23	
2.	Reinigen Sie die Außenflächen mit einem leicht angefeuchteten Tuch.
3.	Wischen Sie die gereinigten Flächen mit einem Tuch trocken.
Aufbewahrung	
Alle Teile müssen vor der Aufbewahrung vollkommen trocken sein.	

- 1. Trennen Sie das Ladekabel vom Stromnetz.
- 2. Schieben Sie den An/Aus Schalter (3) auf Position „Aus“.
- 3. Wickeln Sie das Anschlusskabel nicht um das Gerät – Kabelbruchgefahr!
- 4. Bewahren Sie den Herrenrasierer für Kinder unzugänglich auf.
- 5. Nutzen Sie die Originalverpackung, wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum lagern wollen.

7 STÖRUNG UND BEHEBUNG

⚠ GEFAHR!

- Schalten Sie das Gerät sofort ab, wenn das Gerät sichtbare Beschädigungen aufweist.
- Versuchen Sie niemals selbst das Gerät

- zu reparieren. Falls Ihr Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, kontaktieren Sie den Händler, bei dem Sie das Gerät erworben haben.
- Reparaturen dürfen ausschließlich nur vom Hersteller oder einem vom Hersteller autorisierten Kundendienst oder einer qualifizierten Fachkraft vorgenommen werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Betreiben Sie niemals ein defektes Gerät.

Sollten während des Betriebes Störungen auftreten, prüfen Sie bitte anhand der folgenden Tabelle, ob Sie das Problem selbständig beheben können. Alle anderen Reparaturen sind unzulässig und der Garantieanspruch erlischt.

Problem	Ursache	Maßnahme
Gerät lässt sich nicht einschalten.	Der Akku ist leer.	Laden Sie den Akku des Gerätes auf. Siehe Kapitel 4 – INSTALLATION.
25		

Problem	Ursache	Maßnahme
Die Leistung nimmt ab.	Der Akku ist zu schwach.	Laden Sie den Akku des Gerätes auf. Siehe Kapitel 4 – INSTALLATION.
	Das Schermesser ist verunreinigt.	Reinigen Sie das Schermesser. Siehe Kapitel 6 – REINIGUNG UND PFLEGE.
	Das Schermesser ist stumpf.	Wechseln Sie das Schermesser.

8 TECHNISCHE DATEN		
Geräteart:	Herrenrasierer	
Modellbezeichnung:	RS 1801	
Akku:	1,2 V Ni-MH Akku–600 mAh	
Betriebsdauer:	ca. 30 Minuten	
Leistung:	3 Watt	
26		

Eingang:	5V DC, 300 mA
Material Gehäuse:	ABS
Nettogewicht ohne Batterien:	ca. 154,2 g
Geräteabmessungen:	ca. 152 x 62 x 49 mm (L x B x H)

GS Netzadapter	
Hersteller:	Ningbo KAM HOI Electronic Appliance Co., Ltd.
Modell Nr.:	KH6-050030EU
Eingang:	100 – 240V~, 50/60Hz, 0,2A Max.
Ausgang:	DC 5,0V, 0,3A, 1,5W

Technische Änderungen vorbehalten!

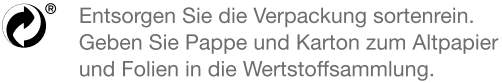
9 ENTSORGUNG

- Achten Sie beim Entpacken unbedingt darauf, dass die Bestandteile der Verpackung (Polyäthylentüten, Polystyrenstücke) nicht in die Reichweite von Kindern gelangen. **ERSTICKUNGSGEFAHR!**
- Nicht mehr benutzte und alte Geräte müssen der zuständigen Wiederverwertungsstelle zugeführt werden. Keinesfalls offenen Flammen aussetzen.

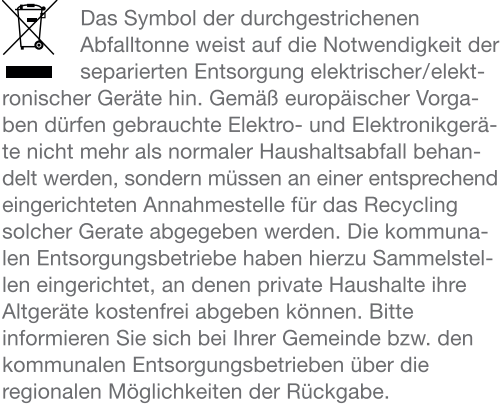
27	
• Altgeräte sind kein unbrauchbarer Abfall. Durch eine umweltgerechte Entsorgung werden viele wertvolle Rohstoffe wiedergewonnen.	
• Wenn elektrische Geräte auf Mülldeponien oder Müllhalden entsorgt werden, können gesundheitsgefährdende Stoffe ins Grundwasser gelangen. Somit gelangen solche Stoffe in die Nahrungskette und schädigen Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden.	
• Bevor Sie ein beliebiges Altgerät entsorgen, machen Sie dieses vorher unbedingt funktionsuntüchtig! Das bedeutet, immer den Netzadapter ziehen und danach das Ladekabel mit dem Netzstecker separat vom Gerät entfernen und entsorgen!	
• Die im Gerät verwendeten Materialien sind recyclebar und mit entsprechenden Informationen versehen. In dem Sie Ihr altes Gerät oder dessen Materialien wie auch die Verpackung sachgerecht entsorgen, tragen Sie erheblich zum Schutz unserer Umwelt bei.	
• Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial entsprechend den örtlichen Vorschriften Ihres Wohnortes in den dafür vorgesehenen Behältern.	
• Falls es in Ihrem Wohnumfeld keine geeigneten Entsorgungsbehälter gibt, bringen Sie diese Materialien zu einer geeigneten kommunalen Sammelstelle.	
28	

- Nähere Informationen erhalten Sie von Ihrem Fachhändler oder bei Ihren entsprechenden kommunalen Entsorgungseinrichtungen.

Verpackung entsorgen



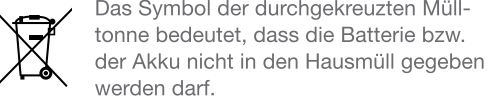
Korrektes Entsorgen von gebrauchten Elektro- und Elektronikgeräten (Elektroschrott)



29

Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!

In Zusammenhang mit der Lieferung von diesem Gerät, das eine Batterie bzw. Akku enthält, sind wir verpflichtet Ihnen folgenden Hinweis zu geben:



Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal ob sie Schadstoffe wie Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle in Ihrer Gemeinde/Ihrem Stadtteil oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können. Die Abgabe von Batterien und Akkus ist für Sie unentgeltlich

⚠ ACHTUNG!

Dieses Gerät enthält einen Akku, der aus Sicherheitsgründen fest eingebaut ist und nicht entnommen werden kann, ohne das Gehäuse zu zerstören. Ein

30

unsachgemäßer Ausbau stellt ein Sicherheitsrisiko dar. Geben Sie daher das Gerät ungeöffnet bei der Sammelstelle ab, die Gerät und Akku fachgerecht entsorgt.

⚠ UMWELT- UND GESUNDHEITSSCHÄDEN!

Altbatterien enthalten möglicherweise Schadstoffe oder Schwermetalle, die der Umwelt und der Gesundheit schaden können. Gesundheitsgefährdende Stoffe können ins Grundwasser gelangen. Somit gelangen solche Stoffe in die Nahrungskette und schädigen Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden. Außerdem enthalten Batterien wertvolle Rohstoffe, die durch eine umweltgerechte Entsorgung wiederverwertet werden.

31	
⚠ EXPLOSIONSGEFAHR!	
Batterien und Akkus müssen ordnungsgemäß entsorgt werden.	
BRANDGEFAHR!	
Eine nicht fachgerechte Entsorgung kann zu Kurzschlüssen führen, bedingt durch Hitze oder Beschädigung. Es besteht	
BRAND- UND EXPLOSIONSGEFAHR!	



Inverkehrbringer
Jaxmotech GmbH
Ostring 60
D-66740 Saarlouis

Tel: +49 (0) 6831 505 980 0
E-mail: info@jaxmotech.de
www.jaxmotech.de



INHALT

EG – KONFORMITÄTSERKLÄRUNG	2
1 SICHERHEITSHINWEISE	3
2 LIEFERUMFANG	16
3 BEDIENELEMENTE	17
4 INSTALLATION	18
5 BEDIENUNG	19
6 REINIGUNG UND PFLEGE	22
7 STÖRUNG UND BEHEBUNG	24
8 TECHNISCHE DATEN	26
9 ENTSORGUNG	27

EG – KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Das in dieser Bedienungsanleitung beschriebene Produkt entspricht allen relevanten harmonisierten Anforderungen der EU. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie im Internet unter www.jaxmotech.de/downloads.

Die in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Abbildungen können in einigen Details von dem tatsächlichen Design Ihres Gerätes abweichen. Folgen Sie in einem solchen Fall dennoch den beschriebenen Sachverhalten. Der Hersteller behält sich das Recht vor, solche Änderungen vorzunehmen, die

2

keinen Einfluss auf die Funktionsweise des Gerätes haben. Das von Ihnen gekaufte Gerät wurde möglicherweise inzwischen verbessert und weist somit vielleicht Unterschiede zur Bedienungsanleitung auf. Dennoch sind die Funktionen und Betriebsbedingungen identisch, so dass Sie die Bedienungsanleitung im vollen Umfang nutzen können.

Technische Änderungen bzw. Druckfehler bleiben vorbehalten.

CE Mit dem 'CE' Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.

TÜV Rheinland ZERTIFIZIERT Dieses Symbol steht für die erfolgreiche Prüfung des Produktes auf Gebrauchstauglichkeit. Produkte, die mit diesem Zeichen gekennzeichnet sind, entsprechen den Anforderungen auf Eignung für den vorhergesehenen Einsatzzweck.

1 SICHERHEITSHINWEISE
Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise vor Inbetriebnahme des Gerätes sorgfältig durch. Die darin enthaltenen

3

Informationen dienen dem Schutz Ihrer Gesundheit und des Gerätes. Die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise kann zu schweren Beeinträchtigungen Ihrer Gesundheit und zu Schäden an Ihrem Gerät führen.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch
Der Herrenrasierer RS 1802 der Marke Top Selection dient ausschließlich als Rasierer sowie als Schnurrbart- und Bartschneider. Ebenso ist das Produkt zum Trimmen des Schnurrbartes bestimmt. Nicht an Tierhaaren, Wimpern oder Kunsthaar anwenden!

Das Gerät darf nur in Innenräumen verwendet werden.

Der Herrenrasierer ist ausschließlich zur privaten Nutzung und nicht zur gewerblichen Nutzung geeignet.

Betreiben Sie das Gerät ausschließlich im Sinne seiner bestimmungsmäßigen Verwendung.

Bei bestimmungswidrigem Gebrauch kann die Sicherheit und Funktionalität des Gerätes nicht mehr gewährleistet werden und es erlischt jeglicher Garantieanspruch.

Erklärung der verwendeten Symbole
⚠ GEFAHR!
verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, eine unmittelbare Gefährdung für Leben und Gesundheit zur Folge hat.

⚠ WARNUNG!
verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, eine mögliche bevorstehende Gefährdung für Leben und Gesundheit zur Folge hat.

⚠ VORSICHT!
verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, zu mittelschweren oder kleinen Verletzungen führen kann.

⚠ HINWEIS!
verweist auf eine Gefahrensituation, die, wenn sie nicht abgewendet wird, eine mögliche Beschädigung des Gerätes zur Folge hat.

Prüfen Sie auf jeden Fall auch das technische Umfeld des Gerätes. Sind alle Kabel oder Leitungen, die zu Ihrem Gerät führen, in Ordnung? Oder sind sie veraltet und halten der Geräteleistung nicht mehr Stand? Daher muss durch eine qualifizierte Fachkraft (Elektrotechniker/-in) eine Überprüfung bereits vorhandener wie auch neuer Anschlüsse erfolgen. Sämtliche Arbeiten, die zum Anschluss des Gerätes an die Stromversorgung notwendig sind, dürfen nur von einer qualifizierten Fachkraft (Elektrotechniker/-in) durchgeführt werden.

⚠ WARNUNG!
STROMSCHLAGGEFAHR
• Fehlerhafte Elektroinstallation oder zu

hohe Netzspannung können zu elektrischem Stromschlag führen.

- Benutzen Sie den Herrenrasierer während des Betriebes weder in der Badewanne noch in der Dusche, auch nicht innerhalb eines Abstandes von 1 Meter von der Badewanne oder Dusche und nicht über einem mit Wasser gefüllten Waschbecken. Stellen Sie das Gerät in diesem Bereich auch nicht auf.
- Falls der Herrenrasierer während des Betriebes ins Wasser gefallen ist, nicht danach greifen! Lassen Sie das Gerät von Fachleuten prüfen.

⚠ WARNUNG!
Erlauben Sie niemandem, der mit der Bedienungsanleitung nicht vertraut ist, das Gerät zu benutzen. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber, sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen

Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen, benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder hinsichtlich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und die Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von Kindern vorgenommen werden, es sei denn, sie sind 8 Jahre oder älter und werden beaufsichtigt. Das Gerät und seine Anschlussleitungen sind von Kindern jünger als 8 Jahre fernzuhalten.

⚠ WARNUNG!
• Schließen Sie das Gerät zum Laden des Akkus keinesfalls an die Stromversorgung an, wenn das Gerät, das Anschlusskabel oder der VDE Netzstecker sichtbare Beschädigungen aufweisen.
• Benutzen Sie den Herrenrasierer nicht wenn das Gerät sichtbare Beschädi-

- gungen am Gehäuse, an Abdeckungen oder am Scherkopf aufweist.
- Sollte während des Ladevorgangs des Akkus ein Gefahrenfall oder ein Defekt eintreten, ziehen Sie unverzüglich den VDE Netzstecker aus der Steckdose.
- Versuchen Sie niemals selbst das Gerät zu reparieren. Falls Ihr Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, kontaktieren Sie den Händler, bei dem Sie das Gerät erworben haben.
- Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Gerät vor.
- Reparaturen dürfen ausschließlich nur vom Hersteller oder durch einem vom Hersteller autorisierten Kundendienst oder einer qualifizierten Fachkraft durchgeführt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Wenn das Ladekabel beschädigt ist, darf es ausschließlich nur vom Hersteller oder durch einen vom Hersteller autorisierten Kundendienst oder von einer qualifizier-

- ten Fachkraft (Elektrotechniker/-in) ausgetauscht werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Betreiben Sie niemals ein defektes Gerät.
- Betreiben Sie niemals ein heruntergefallenes Gerät.
- Bei einer Störung schalten Sie das Gerät aus. Sollte der Akku geladen werden, trennen Sie den VDE Netzstecker von der Stromversorgung.
- Wenn Sie das Gerät über längere Zeit nicht benutzen, schalten Sie das Gerät aus. Laden Sie nicht mehr den Akku und trennen Sie den VDE Netzstecker von der Stromversorgung.

⚠ GEFAHR!
• Halten Sie den Herrenrasierer fern von Hitzequellen (z. B. Kochplatten), offenen Flammen und Zündquellen.
• Achten Sie beim Entpacken unbedingt darauf, dass die Bestandteile der Ver-

- packung (Polyäthylentüten, Polystyrenstücke) nicht in die Reichweite von Kindern gelangen.
- ERSTICKUNGSGEFAHR!**
- Nehmen Sie das Gerät erst dann in Betrieb, wenn Sie alle Verpackungsbestandteile und Transportsicherungen vollständig entfernt haben.
- Betreiben Sie das Gerät nur mit 220-240V~/50Hz Wechselspannung. Alle Netzanschlussleitungen, die Beschädigungen aufweisen, müssen von einer qualifizierten Fachkraft (Elektrotechniker/-in) ausgewechselt werden. Verwenden Sie zum Laden des Akkus keine Steckdosenleisten, Mehrfachsteckdosen oder Verlängerungskabel.
- Sie benötigen eine dem VDE Netzstecker entsprechend ordnungsgemäß geerdete und ausschließlich dem Gerät zugewiesene Schutzkontaktsteckdose. Die Steckdose muss mit einer 10-A-

- Sicherung oder höher abgesichert sein. Anderenfalls kann es zu gefährlichen Unfällen oder einer Beschädigung des Gerätes kommen.
- Das Ladekabel und Schutzkontaktdose müssen während dem Ladevorgang jederzeit gut zugänglich sein.
- Achten Sie darauf, dass das Ladekabel nicht eingeklemmt oder gequetscht wird.
- Achten Sie darauf, dass das Ladekabel nicht durch scharfe Kanten oder heiße Stellen beschädigt wird.
- Die technischen Daten Ihrer elektrischen Versorgung zum Laden des Akkus müssen den auf dem Typenschild angegebenen Werten entsprechen.
- Ihr Hausstromkreis muss mit einem Sicherungsautomaten zur Notabschaltung des Akku- Ladevorgangs ausgestattet sein.
- Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Gerät vor.
- Laden Sie nicht den Akku während allen

- Wartungs- und Reinigungsarbeiten.
- STROMSCHLAGGEFAHR!**
- Um das Ladekabel komplett vom Stromnetz zu trennen, muss der VDE Netzstecker aus der Steckdose gezogen werden. Ziehen Sie niemals am Ladekabel, wenn Sie den VDE Netzstecker aus der Steckdose ziehen wollen, sondern fassen Sie immer den Stecker. Tragen Sie das Gerät nicht am Ladekabel.
- Das Ladekabel ist nur dann vom Stromnetz getrennt, wenn der VDE Netzstecker gezogen ist.
- Wir empfehlen Ihnen, den Akku während Gewittern nicht zu laden.
- Halten Sie das Gerät und das Ladekabel trocken. Tauchen Sie die Gerätschaften niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten, reinigen Sie sie nicht unter fließendem Wasser und stellen Sie sie nicht in die Geschirrspülmaschine.
- Fassen Sie den VDE Netzstecker nie-

- mals mit nassen Händen an.
- Betreiben Sie das Gerät nicht im Freien.
- Laden Sie den Akku nicht an einem Ort, an dem das Gerät mit Wasser/Regen in Kontakt kommt, damit die Isolierungen der Elektrik keinen Schaden nehmen.
- Lassen Sie das Ladekabel nicht herunterhängen. **STOLPERGEFAHR!!**
- Achten Sie darauf, dass Kinder keine Gegenstände in das Gerät stecken.

⚠ WARNUNG!
EXPLOSIONSGEFAHR!
Unsachgemäßer Umgang mit dem Akku erhöht die Brand- und Explosionsgefahr.

- Schützen Sie den Akku vor mechanischen Beschädigungen.
- Setzen Sie den Akku nicht übermäßiger Wärme, wie direkter Sonneneinstrahlung, Feuer oder ähnlichem, aus. Die Umgebungstemperatur sollte 5–35° C nicht unter- bzw. überschreiten.

- Üben Sie keinen zu starken Druck auf die Scherfolie aus, um eine Beschädigung der Scherfolie zu vermeiden.
- Nutzen Sie für den Ladevorgang ausschließlich Original Zubehörteile. Laden Sie den Herrenrasierer ausschließlich mit dem mitgelieferten Ladekabel mit VDE Netzstecker.
- Der Herrenrasierer dient nur zur Trockenrasur. Keine Rasiergels verwenden! Scherfolie und Schermesser könnten miteinander verkleben.

⚠ WARNUNG!
Verätzungs- und Vergiftungsgefahr durch auslaufende Akkus!
• Öffnen Sie niemals den Akku.
• Ausgelaufene Batteriesäure kann zu Verätzungen führen.
• Vermeiden Sie den Kontakt von Batteriesäure mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Tragen Sie im Falle eines

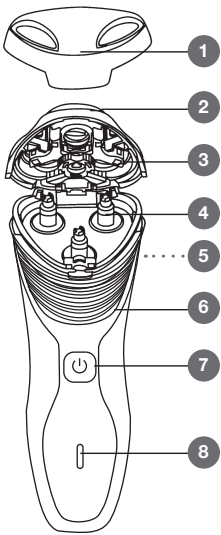
- auslaufenden Akkus unbedingt Schutzhandschuhe.
- Spülen Sie bei Kontakt mit der Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.

⚠ WARNUNG!
VERLETZUNGSGEFAHR!
• Benutzen Sie das Gerät nicht bei offenen Wunden, Schnittwunden, Sonnenbrand oder Blasen.
• Die Schermesser sind scharf. Gehen Sie vorsichtig damit um.
• Halten Sie das Gerät von den Augen fern.

2 LIEFERUMFANG
Vergewissern Sie sich nach dem Auspacken, dass folgende Teile mitgeliefert worden sind:
• Herrenrasierer mit 3 Scherköpfen und ausfahrbarem „Pop-up“ Trimmer
• Ladekabel mit VDE Netzstecker
• Schutzkappe
• Reinigungsbürste

3 BEDIENELEMENTE

- 1. Schutzkappe
- 2. Scherfolie
- 3. Schersystem mit 3 Scherköpfen
- 4. Scherkopfhalter
- 5. Ausfahrbarer Trimmer
- 6. Gehäuse
- 7. Schalter An/Aus
- 8. Akkuleuchtanzeige



17

4 INSTALLATION

4.1 Auspacken

- 1. Packen Sie das Gerät vorsichtig aus. Wenn Sie die Verpackung mit einem scharfen Messer oder anderem spitzen Gegenstand öffnen, kann der Herrenrasierer leicht beschädigt werden.
- 2. Beachten Sie die Hinweise zur Entsorgung der Verpackungsmaterialien in Kapitel 9 – ENTSORGUNG.
- 3. Überprüfen Sie ob das Gerät und das Ladekabel mit VDE Netzstecker Beschädigungen aufweisen.
- 4. Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit, siehe Kapitel 2 – LIEFERUMFANG.

4.2 Akku aufladen

⚠ HINWEIS!

- Beim Laden des Akkus den Schalter (7) auf Position „Aus“ schieben.
- Vor dem ersten Gebrauch oder nach längerem Nichtgebrauch sollte der Akku des Herrenrasierers vollständig geladen sein.
- In der Regel beträgt die Ladedauer

18

8-12 Stunden. Das Gerät hat mit voll geladenem Akku eine Betriebsdauer von ca. 45 Minuten.

- 1. Verbinden Sie das Ladekabel mit dem vorgesehenen Anschluss am Gerät. Erst danach stecken Sie den VDE Netzstecker in eine Steckdose.
- 2. Die Akkuleuchtanzeige (8) leuchtet rot um den Ladevorgang anzuzeigen.

Um die volle Ladekapazität des Akkus zu erhalten, sollte dieser nicht nach jedem Gebrauch geladen werden. Wir empfehlen den Akku nur dann voll zu laden wenn das Gerät für längere Zeit nicht benutzt wurde oder wenn der Akku fast leer ist.

5 BEDIENUNG

⚠ ACHTUNG!

- Der Herrenrasierer ist nur für die Trockenrasur geeignet. Der Rasierer darf nicht unter der Dusche und nicht in der Badewanne benutzt werden.

19

⚠ VORSICHT!

Verletzungsgefahr!

- Überprüfen Sie vor dem Rasiervorgang die Scherfolie und Schneidemesser auf Beschädigungen um Verletzungen vorzubeugen.

- Ist die Scherfolie beschädigt, sollte sie ersetzt werden. Bei Beschädigung der Schneidemesser muss der komplette Aufsatz ausgetauscht werden.

5.1 Rasur

- 1. Entfernen Sie die Schutzkappe (1).
- 2. Schalten Sie das Gerät mit dem An/Aus Schalter (7) ein.
- 3. Drücken Sie den Rasieraufsatz leicht auf die Gesichtshaut und rasieren Sie sanft die gewünschten Bereiche im Gesicht.
- 4. Drücken Sie den Rasieraufsatz nicht zu stark auf die Gesichtshaut um Hautverletzungen vorzubeugen.
- 5. Rasieren Sie gegen die Bartwuchsrichtung.
- 6. An komplizierten Stellen, wie z. B. am Kinn, straffen Sie die Haut, um ein besseres Ergebnis zu erhalten.

20

- 7. Schalten Sie das Gerät nach der Rasur aus und reinigen Sie die Scherteile sorgfältig. (siehe Kapitel 6 – REINIGUNG UND PFLEGE).
- 8. Setzen Sie die Schutzkappe auf (1).

5.2 Barthaare trimmen

Der integrierte ausfahrbare „Pop-up“ Trimmer dient zum Formen der Barthaare sowie zum Definieren der Konturen und zum Entfernen einzelner Haare.

- 1. Entfernen Sie die Schutzkappe (1).
- 2. Schieben Sie den ausfahrbaren „Pop-up“ Trimmer (5) auf der Rückseite des Gerätes nach oben.
- 3. Schalten Sie das Gerät mit dem An/Aus Schalter (7) ein.
- 4. Berühren Sie die zu trimmenden Barthaare senkrecht mit dem Trimmer und definieren Sie die Haare durch langsame Bewegungen.
- 5. Schalten Sie das Gerät nach dem Trimmern aus, schieben Sie den „Pop-up“ Trimmer wieder nach unten und reinigen Sie die Scherteile sorgfältig. (siehe Kapitel 6 – REINIGUNG UND PFLEGE).
- 6. Setzen Sie die Schutzkappe auf (1).

21

6 REINIGUNG UND PFLEGE



HINWEIS!

Kurzschlussgefahr!

In das Gehäuse des Herrenrasierers eingedrungenes Wasser oder andere Flüssigkeiten können einen Kurzschluss verursachen.

- Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gehäuse gelangt.
- Tauchen Sie weder das Gerät, noch das Ladekabel in Wasser.
- Schützen Sie den Herrenrasierer vor Feuchtigkeit, sowie Tropf- und Spritzwasser.
- Schalten Sie das Gerät vor jeder Reinigung ab.



HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

- Unsachgemäßer Umgang mit dem Herrenrasierer kann zu Beschädi-

22

gungen führen.

- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Geräteoberflächen beschädigen.
- Geben Sie den Herrenrasierer auf keinen Fall in die Spülmaschine. Dies würde das Gerät zerstören.

Rasierkopf reinigen

- 1. Schieben Sie den An/Aus Schalter (7) auf Position „Aus“.
- 2. Öffnen Sie den Scherkopf indem Sie den Entriegelungsknopf (unterhalb des Scherkopfes auf Gehäusevorderseite) drücken.
- 3. Reinigen Sie die freigelegten Schermesser und deren Gehäuse mit der mitgelieferten Reinigungsbürste.

Gehäuse des Herrenrasierers reinigen

- 1. Schieben Sie den An/Aus Schalter (7) auf Position „Aus“.

23

- 2. Reinigen Sie die Außenflächen mit einem leicht angefeuchteten Tuch.
- 3. Wischen Sie die gereinigten Flächen mit einem Tuch trocken.

Aufbewahrung

Alle Teile müssen vor der Aufbewahrung vollkommen trocken sein.

- 1. Trennen Sie das Ladekabel vom Stromnetz.
- 2. Schieben Sie den An/Aus Schalter (7) auf Position „Aus“.
- 3. Wickeln Sie das Anschlusskabel nicht um das Gerät – Kabelbruchgefahr!
- 4. Bewahren Sie den Herrenrasierer für Kinder unzugänglich auf.
- 5. Nutzen Sie die Originalverpackung, wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum lagern wollen.

7 STÖRUNG UND BEHEBUNG



GEFAHR!

- Schalten Sie das Gerät sofort ab, wenn das Gerät sichtbare Beschädigungen aufweist.
- Versuchen Sie niemals selbst das Gerät

24

zu reparieren. Falls Ihr Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, kontaktieren Sie den Händler, bei dem Sie das Gerät erworben haben.

- Reparaturen dürfen ausschließlich nur vom Hersteller oder einem vom Hersteller autorisierten Kundendienst oder einer qualifizierten Fachkraft vorgenommen werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Betreiben Sie niemals ein defektes Gerät.

Sollten während des Betriebes Störungen auftreten, prüfen Sie bitte anhand der folgenden Tabelle, ob Sie das Problem selbständig beheben können. Alle anderen Reparaturen sind unzulässig und der Garantieanspruch erlischt.

Problem	Ursache	Maßnahme
Gerät lässt sich nicht einschalten.	Der Akku ist leer.	Laden Sie den Akku des Gerätes auf. Siehe Kapitel 4 – INSTALLATION.
		25

Problem	Ursache	Maßnahme
Die Leistung nimmt ab.	Der Akku ist zu schwach.	Laden Sie den Akku des Gerätes auf. Siehe Kapitel 4 – INSTALLATION.
	Das Schermesser ist verunreinigt.	Reinigen Sie das Schermesser. Siehe Kapitel 6 – REINIGUNG UND PFLEGE.
	Das Schermesser ist stumpf.	Wechseln Sie das Schermesser.

8 TECHNISCHE DATEN

Geräteart:	Herrenrasierer
Modellbezeichnung:	RS 1802
Akku:	Ni-MH Akku – 600 mAh
Betriebsdauer:	ca. 45 Minuten
Leistung:	3 Watt
Eingang:	220-240~, 50/60 Hz

26

Schutzklasse:	II
Material Gehäuse:	ABS
Nettogewicht ohne Batterien:	ca. 166 g
Geräteabmessungen:	ca. 158x60x73 mm (LxBxH)

Technische Änderungen vorbehalten!

9 ENTSORGUNG

- Achten Sie beim Entpacken unbedingt darauf, dass die Bestandteile der Verpackung (Polyäthylentüten, Polystyrenstücke) nicht in die Reichweite von Kindern gelangen. **ERSTICKUNGSGEFAHR!**
- Nicht mehr benutzte und alte Geräte müssen der zuständigen Wiederverwertungsstelle zugeführt werden. Keinesfalls offenen Flammen aussetzen.
- Altgeräte sind kein unbrauchbarer Abfall. Durch eine umweltgerechte Entsorgung werden viele wertvolle Rohstoffe wiedergewonnen.
- Wenn elektrische Geräte auf Mülldeponien oder Müllhalden entsorgt werden, können gesundheitsgefährdende Stoffe ins Grundwasser gelangen. Somit gelangen solche Stoffe in die Nahrungskette und schädigen Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden.

27

- Bevor Sie ein beliebiges Altgerät entsorgen, machen Sie dieses vorher unbedingt funktionsuntüchtig! Das bedeutet, immer den VDE Stecker ziehen und danach das Ladekabel mit dem Netzstecker separat vom Gerät entfernen und entsorgen!
- Die im Gerät verwendeten Materialien sind recyclebar und mit entsprechenden Informationen versehen. In dem Sie Ihr altes Gerät oder dessen Materialien wie auch die Verpackung sachgerecht entsorgen, tragen Sie erheblich zum Schutz unserer Umwelt bei.
- Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial entsprechend den örtlichen Vorschriften Ihres Wohnortes in den dafür vorgesehenen Behältern.
- Falls es in Ihrem Wohnumfeld keine geeigneten Entsorgungsbehälter gibt, bringen Sie diese Materialien zu einer geeigneten kommunalen Sammelstelle.
- Nähere Informationen erhalten Sie von Ihrem Fachhändler oder bei Ihren entsprechenden kommunalen Entsorgungseinrichtungen.

Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier und Folien in die Wertstoffsammlung.

28

Korrektes Entsorgen von gebrauchten Elektro- und Elektronikgeräten (Elektroschrott)



Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne weist auf die Notwendigkeit der separierten Entsorgung elektrischer/elektronischer Geräte hin. Gemäß europäischer Vorgaben dürfen gebrauchte Elektro- und Elektronikgeräte nicht mehr als normaler Haushaltsabfall behandelt werden, sondern müssen an einer entsprechend eingerichteten Annahmestelle für das Recycling solcher Geräte abgegeben werden. Die kommunalen Entsorgungsbetriebe haben hierzu Sammelstellen eingerichtet, an denen private Haushalte ihre Altgeräte kostenfrei abgeben können. Bitte informieren Sie sich bei Ihrer Gemeinde bzw. den kommunalen Entsorgungsbetrieben über die regionalen Möglichkeiten der Rückgabe.

Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!

In Zusammenhang mit der Lieferung von diesem Gerät, das eine Batterie bzw. Akku enthält, sind wir verpflichtet Ihnen folgenden Hinweis zu geben:



Das Symbol der durchgekreuzten Mülltonne bedeutet, dass die Batterie

29

bzw. der Akku nicht in den Hausmüll gegeben werden darf.

Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal ob sie Schadstoffe wie Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle in Ihrer Gemeinde/Ihrem Stadtteil oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können. Die Abgabe von Batterien und Akkus ist für Sie unentgeltlich



ACHTUNG!

Dieses Gerät enthält einen Akku, der aus Sicherheitsgründen fest eingebaut ist und nicht entnommen werden kann, ohne das Gehäuse zu zerstören. Ein unsachgemäßer Ausbau stellt ein Sicherheitsrisiko dar. Geben Sie daher das Gerät ungeöffnet bei der Sammelstelle ab, die Gerät und Akku fachgerecht entsorgt.

30



UMWELT- UND GESUNDHEITSSCHÄDEN!

Altbatterien enthalten möglicherweise Schadstoffe oder Schwermetalle, die der Umwelt und der Gesundheit schaden können. Gesundheitsgefährdende Stoffe können ins Grundwasser gelangen. Somit gelangen solche Stoffe in die Nahrungskette und schädigen Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden. Außerdem enthalten Batterien wertvolle Rohstoffe, die durch eine umweltgerechte Entsorgung wiederverwertet werden.



EXPLOSIONSGEFAHR!

Batterien und Akkus müssen ordnungsgemäß entsorgt werden.

BRANDGEFAHR!

Eine nicht fachgerechte Entsorgung kann zu Kurzschlüssen führen, bedingt durch Hitze oder Beschädigung. Es besteht **BRAND- UND EXPLOSIONSGEFAHR!**

31



Inverkehrbringer

Jaxmotech GmbH
Ostring 60
D-66740 Saarlouis

Tel: +49 (0) 6831 505 980 0
E-mail: info@jaxmotech.de
www.jaxmotech.de

32



CONTENU	
CE – DÉCLARATION DE CONFORMITÉ	2
1 CONSIGNES DE SÉCURITÉ	3
2 FOURNITURE	16
3 ÉLÉMENTS DE COMMANDE	17
4 INSTALLATION	18
5 UTILISATION	19
6 NETTOYAGE ET ENTRETIEN	22
7 PANNES ET REMÈDES	24
8 DONNÉES TECHNIQUES	26
9 ÉLIMINATION	27

CE – DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Le produit décrit dans le présent mode d'emploi est conforme à toutes les exigences harmonisées pertinentes de l'UE. La déclaration de conformité complète est disponible sur la page Internet www.jaxmotech.de/downloads.

Certains détails des illustrations contenues dans ce mode d'emploi peuvent différer du design effectif de votre appareil. Suivez néanmoins les instructions qu'il contient. Le fabricant se réserve le droit de procéder à ces modifications qui n'ont aucun effet sur le mode de fonctionnement de l'appareil.

L'appareil que vous avez acquis peut avoir été amélioré entre-temps et, par conséquent, il est possible qu'il diffère de celui qui est décrit dans le mode d'emploi. Toutefois, les fonctions et les conditions de service sont identiques de sorte que vous pouvez faire entièrement confiance à ce mode d'emploi.

Sous réserve de modifications techniques et d'erreurs d'impression.

Les produits identifiés par le symbole „CE” satisfont à tous les règlements communautaires applicables de l'Espace économique européen.

Ce symbole indique que l'appareil a passé avec succès l'essai d'adéquation. Les produits identifiés par ce symbole satisfont aux exigences d'adéquation à l'objectif prévu.

1 CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Avant de mettre l'appareil en service, veuillez lire attentivement les con-

signes de sécurité de l'appareil. Elles contiennent des informations importantes pour votre santé et l'appareil. Le non-respect des consignes de sécurité peut avoir des effets graves sur votre santé et endommager votre appareil.

Utilisation conforme
Le rasoir pour homme RS 1801 de la marque Top Selection est conçu pour servir de rasoir et de rasoir à moustache et barbe. De même, le produit est adapté pour tailler la moustache.
Ne l'utilisez pas sur le poil d'animaux, les cils ni les cheveux artificiels !
L'appareil doit être utilisé à l'intérieur uniquement.
Le rasoir pour homme est adapté à l'utilisation privée uniquement, et non à l'utilisation commerciale.
Utilisez l'appareil selon l'utilisation conforme uniquement.

Toute utilisation non conforme peut affecter la sécurité et le bon fonctionnement de l'appareil, et invalider la garantie.

Explication des symboles utilisés
⚠ DANGER !
signale une situation de danger comportant, si elle n'est pas évitée, un danger immédiat pour la vie et la santé.

⚠ AVERTISSEMENT !
signale une situation de danger pouvant comporter, si elle n'est pas évitée, un danger imminent pour la vie et la santé.

⚠ PRUDENCE !
signale une situation de danger pouvant provoquer, si elle n'est pas évitée, des blessures moyennement graves ou modérées.

⚠ AVIS !
signale une situation de danger pouvant

entraîner, si elle n'est pas évitée, un endommagement de l'appareil.

Dans tous les cas, vérifiez également l'état technique de l'appareil. Tous les câbles et fils allant à l'appareil sont-ils conformes ? Sont-ils vieux ? Sont-ils encore adaptés à la puissance de l'appareil ? Dans ces cas, vous devez faire vérifier les raccords existants et neufs par du personnel spécialisé (électrotechnicien). Tous les travaux requis pour le raccord de l'appareil à l'alimentation électrique sont réservés à du personnel spécialisé et qualifié (électrotechnicien) uniquement.

⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER D'ÉLECTROCUTION
• Une installation électrique défectueuse ou une tension de secteur excessive peuvent provoquer une électrocution.
• N'utilisez pas le rasoir pour homme

dans la baignoire ni dans la douche, ni à moins de 1 mètre de distance de la baignoire ou de la douche, ni au-dessus d'un évier plein d'eau. Ne posez pas non plus l'appareil dans cette zone.
• Si le rasoir pour homme tombe dans l'eau pendant le fonctionnement, ne le saisissez pas ! Ensuite, faites vérifier l'appareil par un professionnel.

⚠ AVERTISSEMENT !
Toutes les personnes qui utilisent l'appareil doivent obligatoirement être familiarisées avec le mode d'emploi. Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans ainsi que par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils aient reçu des instructions claires sur l'utilisation sûre de l'appareil et les dangers qui en découlent.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur sont interdits aux enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et qu'ils sont surveillés.
Gardez les enfants de moins de 8 ans à l'écart de l'appareil et de ses câbles de raccord.

⚠ AVERTISSEMENT !
• Pour charger l'accumulateur, ne raccordez en aucun cas l'appareil à l'alimentation électrique si l'appareil, le câble de connexion ou l'adaptateur de réseau électrique présentent des dommages visibles.
• N'utilisez pas le rasoir pour homme si le boîtier de l'appareil, les couvercles ou la tête de rasage présentent des dommages visibles.
• Si un danger ou un défaut surviennent au cours de la recharge de l'accumulateur, débranchez immédiatement

l'adaptateur de réseau électrique de la prise.
• Ne tentez jamais de réparer l'appareil de vous-même. Si votre appareil ne fonctionne pas correctement, contactez le distributeur qui vous l'a fourni.
• N'apportez aucune modification à l'appareil.
• Afin d'exclure toute mise en danger, il faut confier les réparations au fabricant, à un service client autorisé par le fabricant ou à du personnel spécialisé et qualifié uniquement.
• Si le câble de recharge avec adaptateur de réseau électrique est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un service client autorisé par le fabricant ou du personnel spécialisé et qualifié (électrotechnicien) uniquement afin d'exclure tout danger.
• N'utilisez jamais l'appareil s'il est défectueux.
• N'utilisez jamais l'appareil qui est tombé.

• En cas de dysfonctionnement, éteignez l'appareil. Si l'accumulateur est chargé, débranchez l'adaptateur de réseau électrique de l'alimentation électrique.
• Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, éteignez l'appareil. Ne chargez plus l'accumulateur et débranchez l'adaptateur de réseau électrique de l'alimentation électrique.

⚠ DANGER !
• Gardez le rasoir pour homme à l'écart de sources de chaleur (p. ex. plaques de cuisson), de flammes ouvertes et de sources d'inflammation.
• Lors du déballage, gardez impérativement les éléments de l'emballage (sacs en polyéthylène, pièces en polystyrène) hors de la portée des enfants. **DANGER D'ASPHYXIE !**
• Mettez l'appareil en service seulement après avoir retiré tous les éléments de

l'emballage et les protections de transport.
• N'utilisez l'appareil qu'avec une tension alternative de 100-240V~, 50/60Hz uniquement. Tous les câbles d'alimentation endommagés doivent être remplacés par du personnel spécialisé et qualifié (électrotechnicien). Pour recharger l'accumulateur, n'utilisez jamais de multiprise, d'adaptateur multiprise, ni de câble de rallonge.
• Vous devez utiliser une prise de courant avec contact de mise à la terre adaptée à l'adaptateur de réseau électrique et dédiée à cet appareil uniquement. La prise doit être protégée par un fusible de 10-A ou plus. Dans le cas contraire, des accidents graves ou un endommagement de l'appareil sont possibles.
• Pendant la recharge, l'adaptateur de réseau électrique et la prise avec contact de mise à la terre doivent être facile-

ment accessibles à tout moment.
• Veillez à ne pas coincer ni écraser le câble de recharge.
• Assurez-vous que le câble de recharge ne peut être endommagé ni par des arêtes vives ni par des éléments chauds.
• Les données techniques de l'alimentation électrique utilisée pour recharger l'accumulateur doivent correspondre aux valeurs indiquées sur la plaque signalétique.
• Votre installation électrique doit être équipée d'un disjoncteur automatique capable d'interrompre la recharge de l'accumulateur en cas d'urgence.
• N'apportez aucune modification à l'appareil.
• Ne rechargez pas l'accumulateur pendant les travaux de nettoyage et d'entretien. **DANGER D'ÉLECTROCUTION !**
• Pour débrancher complètement le câble de recharge du secteur, retirez l'adaptateur de réseau électrique de la

prise. Pour débrancher le connecteur de la prise, ne tirez jamais sur le câble secteur : tirez toujours sur la fiche. Ne transportez pas l'appareil par le câble de recharge.
• Le câble de recharge est débranché du secteur seulement lorsque l'adaptateur de réseau électrique est débranché.
• Nous recommandons de ne pas recharger l'accumulateur pendant des orages.
• Veillez à ce que l'appareil et l'adaptateur de réseau électrique restent secs. N'immergez jamais les accessoires de l'appareil dans l'eau ni dans d'autres liquides. Ne les nettoyez pas sous l'eau courante et ne lez mettez pas dans le lave-vaisselle.
• Ne saisissez jamais l'adaptateur de réseau électrique avec les mains mouillées.
• N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
• Ne chargez pas l'accumulateur à un endroit où l'appareil pourrait entrer en

contact avec de l'eau/pluie, car les isolations du système électrique ne doivent pas être endommagées.
• Ne laissez pas le câble de recharge pendre. **DANGER DE TRÉBUCHEMENT !**
• Veillez à ce que les enfants n'introduisent aucun objet dans l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER D'EXPLOSION !
Un maniement incorrect de l'accumulateur comporte un danger d'incendie et explosion.

• Protégez l'accumulateur contre les dommages mécaniques.
• N'exposez pas l'accumulateur à une chaleur excessive, p. ex. rayons directs du soleil, feu et similaires. La température doit être comprise entre 5–35 °C.
• N'exercez pas de pression excessive sur la grille de protection pour éviter de l'endommager.

• Chargez le rasoir pour homme seulement au moyen du câble de recharge avec adaptateur de réseau électrique fourni. Pour la recharge, utilisez les accessoires d'origine uniquement.
• Le rasoir pour homme est conçu pour le rasage sur peau humide et sèche. N'utilisez pas de gel de rasage ! La grille de protection et la lame de rasage peuvent se coller l'une à l'autre.

⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER DE BRÛLURES ET INTOXICATION LIÉ À DES FUITES DE L'ACCUMULATEUR !

• N'ouvrez jamais l'accumulateur.
• Une fuite d'acide de la pile peut provoquer des brûlures.
• Évitez le contact de l'acide de la pile rechargeable avec la peau, les yeux et les muqueuses. En cas de fuite d'un accumulateur, portez impérativement

des gants de protection.
• En cas de contact avec l'acide de la pile rechargeable, rincez immédiatement l'endroit concerné avec beaucoup d'eau fraîche et contactez un médecin.

⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER DE BLESSURES !
• N'utilisez pas l'appareil en cas de blessures, de plaies ouvertes, de coups de soleil ou de cloques.
• Les lames de rasage sont coupantes. Maniez l'appareil avec prudence.
• N'approchez pas l'appareil des yeux.

2 FOURNITURE

Après le déballage, assurez-vous que les pièces suivantes ont été fournies :
• Rasoir pour homme avec double tête et tondeuse extractible „Pop-up”
• Câble de recharge avec adaptateur de réseau électrique
• Capuchon de protection
• Brosse de nettoyage



CE – DÉCLARATION DE CONFORMITÉ	2
1 CONSIGNES DE SÉCURITÉ	3
2 FOURNITURE	16
3 ÉLÉMENTS DE COMMANDE	17
4 INSTALLATION	18
5 UTILISATION	19
6 NETTOYAGE ET ENTRETIEN	22
7 PANNES ET REMÈDES	24
8 DONNÉES TECHNIQUES	26
9 ÉLIMINATION	27

CE – DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Le produit décrit dans le présent mode d'emploi est conforme à toutes les exigences harmonisées pertinentes de l'UE. La déclaration de conformité complète est disponible sur la page Internet www.jaxmotech.de/downloads.

Certains détails des illustrations contenues dans ce mode d'emploi peuvent différer du design effectif de votre appareil. Suivez néanmoins les instructions qu'il contient. Le fabricant se réserve le droit de procéder à ces modifications qui n'ont aucun effet sur le mode de fonctionnement de l'appareil.

L'appareil que vous avez acquis peut avoir été amélioré entre-temps et, par conséquent, il est possible qu'il diffère de celui qui est décrit dans le mode d'emploi. Toutefois, les fonctions et les conditions de service sont identiques de sorte que vous pouvez faire entièrement confiance à ce mode d'emploi.

Sous réserve de modifications techniques et d'erreurs d'impression.

Les produits identifiés par le symbole 'CE' satisfont à tous les règlements communautaires applicables de l'Espace économique européen.

Ce symbole indique que l'appareil a passé avec succès l'essai d'adéquation. Les produits identifiés par ce symbole satisfont aux exigences d'adéquation à l'objectif prévu.

1 CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Avant de mettre l'appareil en service, veuillez lire attentivement les con-

signes de sécurité de l'appareil. Elles contiennent des informations importantes pour votre santé et l'appareil. Le non-respect des consignes de sécurité peut avoir des effets graves sur votre santé et endommager votre appareil.

Utilisation conforme
Le rasoir pour homme RS 1802 de la marque Top Selection est conçu pour servir de rasoir et de rasoir à moustache et barbe. De même, le produit est adapté pour tailler la moustache.
Ne l'utilisez pas sur le poil d'animaux, les cils ni les cheveux artificiels !
L'appareil doit être utilisé à l'intérieur uniquement.
Le rasoir pour homme est adapté à l'utilisation privée uniquement, et non à l'utilisation commerciale.
Utilisez l'appareil selon l'utilisation conforme uniquement.

Toute utilisation non conforme peut affecter la sécurité et le bon fonctionnement de l'appareil, et invalider la garantie.

Explication des symboles utilisés
⚠ DANGER !
signale une situation de danger comportant, si elle n'est pas évitée, un danger immédiat pour la vie et la santé.

⚠ AVERTISSEMENT !
signale une situation de danger pouvant comporter, si elle n'est pas évitée, un danger imminent pour la vie et la santé.

⚠ PRUDENCE !
signale une situation de danger pouvant provoquer, si elle n'est pas évitée, des blessures moyennement graves ou modérées.

⚠ AVIS !
signale une situation de danger pouvant

entraîner, si elle n'est pas évitée, un endommagement de l'appareil.

Dans tous les cas, vérifiez également l'état technique de l'appareil. Tous les câbles et fils allant à l'appareil sont-ils conformes ? Sont-ils vieux ? Sont-ils encore adaptés à la puissance de l'appareil ? Dans ces cas, vous devez faire vérifier les raccords existants et neufs par du personnel spécialisé (électrotechnicien). Tous les travaux requis pour le raccord de l'appareil à l'alimentation électrique sont réservés à du personnel spécialisé et qualifié (électrotechnicien) uniquement.

⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER D'ÉLECTROCUTION
• Une installation électrique défectueuse ou une tension de secteur excessive peuvent provoquer une électrocution.
• N'utilisez pas le rasoir pour homme

dans la baignoire ni dans la douche, ni à moins de 1 mètre de distance de la baignoire ou de la douche, ni au-dessus d'un évier plein d'eau. Ne posez pas non plus l'appareil dans cette zone.
• Si le rasoir pour homme tombe dans l'eau pendant le fonctionnement, ne le saisissez pas ! Ensuite, faites vérifier l'appareil par un professionnel.

⚠ AVERTISSEMENT !
Toutes les personnes qui utilisent l'appareil doivent obligatoirement être familiarisées avec le mode d'emploi. Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans ainsi que par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils aient reçu des instructions claires sur l'utilisation sûre de l'appareil et les dangers qui en découlent.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur sont interdits aux enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et qu'ils sont surveillés.
Gardez les enfants de moins de 8 ans à l'écart de l'appareil et de ses câbles de raccord.

⚠ AVERTISSEMENT !
• Pour charger l'accumulateur, ne raccordez en aucun cas l'appareil à l'alimentation électrique si l'appareil, le câble de connexion ou la fiche d'alimentation VDE présentent des dommages visibles.
• N'utilisez pas le rasoir pour homme si le boîtier de l'appareil, les couvercles ou la tête de rasage présentent des dommages visibles.
• Si un danger ou un défaut surviennent au cours de la recharge de l'accumulateur, débranchez immédiatement la

fiche d'alimentation VDE de la prise.
• Ne tentez jamais de réparer l'appareil de vous-même. Si votre appareil ne fonctionne pas correctement, contactez le distributeur qui vous l'a fourni.
• N'apportez aucune modification à l'appareil.
• Afin d'exclure toute mise en danger, il faut confier les réparations au fabricant, à un service client autorisé par le fabricant ou à du personnel spécialisé et qualifié uniquement.
• Si le câble de recharge est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un service client autorisé par le fabricant ou du personnel spécialisé et qualifié (électrotechnicien) uniquement afin d'exclure tout danger.
• N'utilisez jamais l'appareil s'il est défectueux.
• N'utilisez jamais l'appareil qui est tombé.
• En cas de dysfonctionnement, éteignez l'appareil. Si l'accumulateur est chargé,

débranchez la fiche d'alimentation VDE de l'alimentation électrique.
• Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, éteignez l'appareil. Ne chargez plus l'accumulateur et débranchez la fiche d'alimentation VDE de l'alimentation électrique.

⚠ DANGER !
• Gardez le rasoir pour homme à l'écart de sources de chaleur (p. ex. plaques de cuisson), de flammes ouvertes et de sources d'inflammation.
• Lors du déballage, gardez impérativement les éléments de l'emballage (sacs en polyéthylène, pièces en polystyrène) hors de la portée des enfants.
DANGER D'ASPHYXIE !
• Mettez l'appareil en service seulement après avoir retiré tous les éléments de l'emballage et les protections de transport.
• N'utilisez l'appareil qu'avec une ten-

sion alternative de 220-240V~/50-60Hz uniquement. Tous les câbles d'alimentation endommagés doivent être remplacés par du personnel spécialisé et qualifié (électrotechnicien). Pour recharger l'accumulateur, n'utilisez jamais de multiprise, d'adaptateur multiprise, ni de câble de rallonge.
• Vous devez utiliser une prise de courant avec contact de mise à la terre adaptée à la fiche d'alimentation VDE et dédiée à cet appareil uniquement. La prise doit être protégée par un fusible de 10-A ou plus. Dans le cas contraire, des accidents graves ou un endommagement de l'appareil sont possibles.
• Pendant la recharge, le câble de recharge et la prise avec contact de mise à la terre doivent être facilement accessibles à tout moment.
• Veuillez à ne pas coincer ni écraser le câble de recharge.

• Assurez-vous que le câble de recharge ne peut être endommagé ni par des arêtes vives ni par des éléments chauds.
• Les données techniques de l'alimentation électrique utilisée pour recharger l'accumulateur doivent correspondre aux valeurs indiquées sur la plaque signalétique.
• Votre installation électrique doit être équipée d'un disjoncteur automatique capable d'interrompre la recharge de l'accumulateur en cas d'urgence.
• N'apportez aucune modification à l'appareil.
• Ne rechargez pas l'accumulateur pendant les travaux de nettoyage et entretien. **DANGER D'ÉLECTROCUTION !**
• Pour débrancher complètement le câble de recharge du secteur, retirez la fiche d'alimentation VDE de la prise. Pour débrancher le connecteur de la prise, ne tirez jamais sur le câble secteur : tirez toujours sur la fiche. Ne transportez pas

l'appareil par le câble de recharge.
• Le câble de recharge est débranché du secteur seulement lorsque la fiche d'alimentation VDE est débranché.
• Nous recommandons de ne pas recharger l'accumulateur pendant des orages.
• Veillez à ce que l'appareil et la fiche d'alimentation VDE restent secs. N'immergez jamais les accessoires de l'appareil dans l'eau ni dans d'autres liquides. Ne les nettoyez pas sous l'eau courante et ne lez mettez pas dans le lave-vaisselle.
• Ne saisissez jamais la fiche d'alimentation VDE avec les mains mouillées.
• N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
• Ne chargez pas l'accumulateur à un endroit où l'appareil pourrait entrer en contact avec de l'eau/pluie, car les isolations du système électrique ne doivent pas être endommagées.
• Ne laissez pas le câble de recharge pendre. **DANGER DE TRÉBUCHEMENT !**

• Veillez à ce que les enfants n'introduisent aucun objet dans l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER D'EXPLOSION !
Un maniement incorrect de l'accumulateur comporte un danger d'incendie et explosion.

• Protégez l'accumulateur contre les dommages mécaniques.
• N'exposez pas l'accumulateur à une chaleur excessive, p. ex. rayons directs du soleil, feu et similaires. La température doit être comprise entre 5–35 °C.
• N'exercez pas de pression excessive sur la grille de protection pour éviter de l'endommager.
• Chargez le rasoir pour homme seulement au moyen du câble de recharge avec la fiche d'alimentation VDE fourni. Pour la recharge, utilisez les accessoires

d'origine uniquement.
• Le rasoir pour homme est conçu pour le rasage sèche. N'utilisez pas de gel de rasage ! La grille de protection et la lame de rasage peuvent se coller l'une à l'autre.

⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER DE BRÛLURES ET INTOXICATION LIÉ À DES FUITES DE L'ACCUMULATEUR !

• N'ouvrez jamais l'accumulateur.
• Une fuite d'acide de la pile peut provoquer des brûlures.
• Évitez le contact de l'acide de la pile rechargeable avec la peau, les yeux et les muqueuses. En cas de fuite d'un accumulateur, portez impérativement des gants de protection.
• En cas de contact avec l'acide de la pile rechargeable, rincez immédiatement

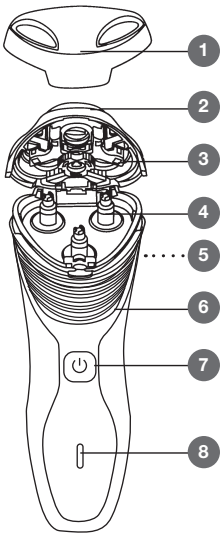
l'endroit concerné avec beaucoup d'eau fraîche et contactez un médecin.

⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER DE BLESSURES !
• N'utilisez pas l'appareil en cas de blessures, de plaies ouvertes, de coups de soleil ou de cloques.
• Les lames de rasage sont coupantes. Maniez l'appareil avec prudence.
• N'approchez pas l'appareil des yeux.

2 FOURNITURE
Après le déballage, assurez-vous que les pièces suivantes ont été fournies :
• Rasoir pour homme avec 3 têtes de rasage et tondeuse „Pop-up“ extractible
• câble de recharge avec fiche d'alimentation VDE
• Capuchon de protection
• Brosse de nettoyage

3 ÉLÉMENTS DE COMMANDE

- 1. Capuchon de protection
- 2. Grille de protection
- 3. Système de rasage avec 3 têtes de rasage
- 4. Support de tête de rasage
- 5. Tondeuse extractible
- 6. Boîtier
- 7. Interrupteur Marche/Arrêt
- 8. Voyant lumineux d'accumulateur



17

4 INSTALLATION

4.1 Déballage

- 1. Déballez l'appareil avec précaution. Si vous ouvrez l'emballage à l'aide d'une lame tranchante ou d'un objet pointu, vous risquez d'endommager légèrement le rasoir pour homme.
- 2. Respectez les indications pour l'élimination des matériaux d'emballage au chapitre 9 ÉLIMINATION.
- 3. Vérifiez si l'appareil ou le câble de recharge avec la fiche d'alimentation VDE présentent des dommages.
- 4. Vérifiez que la fourniture est complète, voir chapitre 2 – FOURNITURE.

4.2 Charger l'accumulateur

⚠️ AVIS !

- Pour recharger l'accumulateur, poussez l'interrupteur (7) dans la position „Arrêt“.
- Avant la première utilisation ou après une longue période de non-utilisation, il faut charger complètement le rasoir pour homme.

18

- En règle générale, la durée de la recharge est de 8-12 heures. Avec l'accumulateur complètement chargé, la durée de fonctionnement de l'appareil est d'env. 45 minutes.

- 1. Branchez le câble de recharge sur le port prévu à cet effet sur l'appareil. Seulement après, branchez la fiche d'alimentation VDE dans une prise.
- 2. Le voyant lumineux de l'accumulateur (8) s'allume en rouge pour indiquer que la recharge est en cours.

Pour maintenir la capacité de charge de l'accumulateur, il ne faut pas le recharger après chaque utilisation. Il est recommandé de ne recharger l'accumulateur complètement que lorsque l'appareil n'a pas été utilisé pendant une longue période ou que l'accumulateur est presque vide.

5 UTILISATION

⚠️ ATTENTION !

- Ce rasoir pour homme est conçu pour le rasage sèche.Ce rasoir ne doit pas

19

être utilisé dans la douche ni dans la baignoire.

⚠️ PRUDENCE !
DANGER DE BLESSURES !

- Avant le rasage, vérifiez que la grille de protection et la lame ne sont pas endommagées pour éviter de vous blesser.
- Si la grille de protection est endommagée, il faut la remplacer. Si la lame est endommagée, il faut remplacer l'accessoire complet.

5.1 Rasage

- 1. Retirez le capuchon de protection (1).
- 2. Allumez l'appareil à l'aide de l'interrupteur Marche/Arrêt (7).
- 3. Appuyez légèrement l'accessoire de rasage sur la peau du visage et rasez doucement les zones souhaitées du visage.
- 4. N'appuyez pas l'accessoire de rasage trop fort sur la peau du visage pour éviter de vous blesser.
- 5. Rasez dans le sens contraire de la pousse de la barbe.

20

- 6. Aux endroits difficiles, p. ex. sur le menton, étirez la peau pour obtenir de meilleurs résultats.
- 7. Après le rasage, éteignez l'appareil et nettoyez soigneusement les éléments de rasage. (voir chapitre 6 – NETTOYAGE ET ENTRETIEN).
- 8. Ouvrez le capuchon de protection (1).

5.2 Tailler la barbe

La tondeuse extractible „Pop-up“ intégrée sert à donner la forme à la barbe, à en définir les contours et à éliminer des poils isolés.

- 1. Retirez le capuchon de protection (1).
- 2. Poussez la tondeuse „Pop-up“ extractible (5) sur la partie arrière de l'appareil vers le haut.
- 3. Allumez l'appareil à l'aide de l'interrupteur Marche/Arrêt (7).
- 4. Passez la tondeuse verticalement sur les poils de barbe à tailler et définissez les contours par des mouvements lents.
- 5. Après la taille, éteignez l'appareil repoussez la tondeuse „Pop-up“ vers le bas et nettoyez soigneusement les éléments de rasage. (voir chapitre 6 – NETTOYAGE ET ENTRETIEN).
- 6. Ouvrez le capuchon de protection (1).

21

6 NETTOYAGE ET ENTRETIEN

⚠️ AVIS !
DANGER DE COURT-CIRCUIT !

Si de l'eau ou d'autres liquides pénètrent dans le boîtier du rasoir pour homme, ils peuvent provoquer un court-circuit.

- Veillez à ce que l'eau ne pénètre jamais dans le boîtier.
- N'immergez ni l'appareil, ni le câble de recharge dans l'eau.
- Protégez le rasoir pour homme contre l'humidité, les gouttes et les projections d'eau.
- Arrêtez l'appareil avant chaque nettoyage.

⚠️ AVIS !

DANGER DE DOMMAGES !

- Un maniement incorrect du rasoir pour homme peut provoquer des dommages.
- N'utilisez pas de produits de nettoyage

22

agressifs, de brosses avec des filaments en métal ou nylon, ni des objets tranchants ou métalliques tels que des lames, des spatules dures et autres. Ils risquent d'endommager les surfaces de l'appareil.

- Ne mettez dans aucun cas le rasoir pour homme dans le lave-vaisselle. Cela risque d'endommager l'appareil.

Nettoyer la tête de rasage

- 1. Poussez l'interrupteur Marche/Arrêt (7) dans la position „Arrêt“.
- 2. Ouvrez la tête de rasage en pressant sur le bouton de déverrouillage (sous la tête de rasage sur la partie avant du boîtier).
- 3. Nettoyez la lame de rasage ainsi libérée et son logement à l'aide de la brosse de nettoyage fournie.

Nettoyer le boîtier du rasoir pour homme

- 1. Poussez l'interrupteur Marche/Arrêt (7) dans la position „Arrêt“.
- 2. Nettoyez les surfaces extérieures avec un chiffon doux légèrement humecté.

23

Rangement

Avant de les ranger, assurez-vous que toutes les pièces sont parfaitement sèches.

- 1. Débranchez le câble de recharge du secteur.
- 2. Poussez l'interrupteur Marche/Arrêt (7) dans la position „Arrêt“.
- 3. N'enroulez pas le câble de connexion autour de l'appareil – Danger de rupture du câble !
- 4. Conservez le rasoir pour homme hors de la portée des enfants.
- 5. Utilisez l'emballage d'origine pour stocker l'appareil pour une longue période.

7 PANNES ET REMÈDES

⚠️ DANGER !

- Éteignez immédiatement l'appareil s'il présente des dommages visibles.
- Ne tentez jamais de réparer l'appareil de vous-même. Si votre appareil ne fonctionne pas correctement, contactez le distributeur qui vous l'a fourni.
- Afin d'exclure toute mise en danger, il

24

faut confier les réparations au fabricant, à un service client autorisé par le fabricant ou à du personnel spécialisé et qualifié uniquement.

- N'utilisez jamais l'appareil s'il est défectueux.

En cas de dysfonctionnements pendant le service, vérifiez à l'aide du tableau suivant si vous pouvez éliminer le problème de vous-même. Toutes les autres réparations sont interdites et entraînent la perte des droits de garantie.

Problème	Cause	Remède
L'appareil ne s'allume.	L'accumulateur est vide.	Chargez l'accumulateur de l'appareil. Voir Chapitre 4 – INSTALLATION.

La puissance diminue.	Le niveau de charge de l'accumulateur est faible.	Chargez l'accumulateur de l'appareil. Voir Chapitre 4 – INSTALLATION.
-----------------------	---	---

25

Problème	Cause	Remède
	La lame de rasage est sale.	Nettoyez la lame de rasage. voir chapitre 6 – NETTOYAGE ET ENTRETIEN.
	La lame de rasage est émoussée.	Remplacez la lame de rasage.

8 DONNÉES TECHNIQUES

Type d'appareil : Désignation de modèle : Accumulateur :	Rasoir pour homme RS 1802 accumulateur nickel-hydrure métallique – 600 mAh
--	--

Durée de fonctionnement : Puissance : Entrée : Classe de protection :	env. 45 minutes 3 watts 220-240~, 50/60 Hz II
---	---

26

Matériau du boîtier : Poids net sans piles rechargeables : Dimensions de l'appareil :	ABS env. 166 g nv. 158 x 60 x 73 mm (L x l x H)
---	---

Modifications techniques réservées !

9 ÉLIMINATION

- Lors du déballage, gardez impérativement les éléments de l'emballage (sacs en polyéthylène, pièces en polystyrène) hors de la portée des enfants. **DANGER D'ASPHYXIE !**
- Les appareils vétustes ou inutilisés doivent être confiés au centre de recyclage compétent. Ne les exposez en aucun cas aux flammes.
- Les appareils vétustes ne sont pas des déchets inutilisables. Une élimination écologique permet de recycler de nombreuses matières premières.
- L'élimination d'appareils électriques dans des décharges ou des dépotoirs peut entraîner une contamination toxique des eaux phréatiques.

27

Ainsi, ces substances peuvent s'introduire dans la chaîne alimentaire et affecter votre santé et votre bien-être.

- Avant d'éliminer votre ancien appareil, rendez-le impérativement inopérant ! En d'autres mots, retirez et éliminez le câble de recharge avec la fiche séparément de l'appareil !
- Les matériaux utilisés dans l'appareil sont recyclables et identifiés par les informations correspondantes. En éliminant correctement votre ancien appareil, les matériaux qui le constituent et l'emballage, vous contribuez de manière considérable à la protection de notre environnement.
- Éliminez le matériel d'emballage conformément aux dispositions locales de votre environnement résidentiel dans les conteneurs prévus à cet effet.
- Si de tels conteneurs ne sont pas disponibles dans votre environnement résidentiel,confiez ces matériaux à un centre de collecte communal adapté.
- Pour plus d'informations, contactez votre revendeur ou les installations d'élimination communales correspondantes.

28

Élimination de l'emballage

Éliminez l'emballage en triant les différents éléments en fonction du matériau qui les constitue. Jetez le carton dans le conteneur destiné aux vieux papiers et les pellicules dans celui destiné aux matériaux recyclables.

Élimination correcte d'appareils électriques et électroniques usés (déchets électroniques)

Le symbole illustrant un bidon à ordures barré indique qu'il faut éliminer séparément les appareils électriques/électroniques.

Conformément aux directives européennes, les appareils électriques et électroniques ne doivent plus être traités comme des ordures ménagères, mais être confiés à des centres de dépôts correspondants prévus pour le recyclage de ce type d'appareils. Les services communaux chargés de l'élimination ont prévu des centres de collecte où les ménages particuliers peuvent déposer leurs anciens appareils sans frais. Veuillez vous informer auprès de votre commune ou des services communaux chargés de l'élimination concernant les options de retour disponibles dans votre région. Ne jetez pas les piles et les accumulateurs avec les déchets domestiques !

29

Dans le cadre de la livraison de cet appareil, qui contient une pile rechargeable, ou accumulateur, nous sommes tenus de vous avertir de ce qui suit :

Le symbole illustrant un conteneur à ordures barré signifie qu'il est interdit de jeter la pile rechargeable, ou accumulateur, avec les déchets domestiques.

En tant que consommateur, vous êtes légalement obligé de confier tous les accumulateurs et piles rechargeables – qu'ils contiennent ou non des substances nocives, telles que le Cd = cadmium, le Hg = mercure, le Pb = plomb - à un centre de collecte de votre commune/quartier ou au magasin pour qu'ils puissent procéder à une élimination écologique. La remise des piles rechargeables et des accumulateurs est gratuite.

⚠️ ATTENTION !

L'appareil contient un accumulateur, qui, pour des raisons de sécurité, est fixe et ne peut pas être retiré sans endommager le boîtier de l'appareil Tout démontage

30

incorrect comporte des risques pour la sécurité. Par conséquent, déposez l'appareil fermé au centre de collecte qui éliminera correctement l'appareil et l'accumulateur.

⚠️ DOMMAGES ENVIRONNEMENTAUX ET POUR LA SANTÉ !

Les vieilles piles peuvent contenir des substances nocives ou des métaux lourds qui endommagent l'environnement et la santé. Des substances dangereuses pour la santé peuvent atteindre les eaux phréatiques. Ainsi, ces substances peuvent s'introduire dans la chaîne alimentaire et affecter votre santé et votre bien-être.

En outre, les piles rechargeables contiennent des matières premières précieuses, qui peuvent être réutilisées lorsqu'elles sont éliminées de manière écologique.

31

⚠️ DANGER D'EXPLOSION !

Les pils rechargeables et les accumulateurs doivent être éliminés de manière conforme.

DANGER D'INCENDIE !

Une élimination incorrecte peut entraîner des courts-circuits dus à la chaleur ou à l'endommagement. Il existe un **DANGER D'INCENDIE ET EXPLOSION !**



Distributeur
Jaxmotech GmbH
Ostring 60, D-66740 Saarlouis
Allemagne
Tél : +49 (0) 6831 505 980 0
E-mail : info@jaxmotech.de
www.jaxmotech.de



20

24

28